**北京第二外国语学院攻读硕士学位研究生入学考试**

**《西班牙语综合》考试大纲**

**一、适用的招生专业**

西班牙语语言文学、国际文化贸易

**二、考试的基本要求**

西班牙语语言基本知识扎实，能够运用所学的语言知识独立解决问题，语言应用能力强；从跨文化交际视角分析问题、研究问题的能力；语码转换的表述能力。

**三、试卷内容结构 （150分）**

1、选择题：西班牙语基本知识综合水平测试；

2、阅读理解：篇章语境下对文献素材的理解能力的测试；

3、翻译：中西两种语言语码转换能力的测试。

**四、考试的主要内容与要求**

1、西班牙语基本知识综合水平测试包括语音、词法、拼写、句法、句型转换、纠错等；要求考生具有良好的西班牙语语言基本知识与语言能力。

2、在有限的时间内理解、阐释西班牙语文献的能力；在篇章语境下准确解读句中某一词汇的能力；理解篇章和综述文献的能力。

3、运用语言进行交际，特别是从不同文化视域对两种语言进行等义翻译的能力。

**五、主要参考书目**

1.董燕生，刘建：《现代西班牙语新版》，外语教学与研究出版社，2017年。

2.李建忠，张珂，《汉西翻译教程》，外语教学与研究出版社，2021年。

3.常福良，张珂，《理解当代中国：高级汉西翻译教程》，外语教学与研究出版社，2022年。